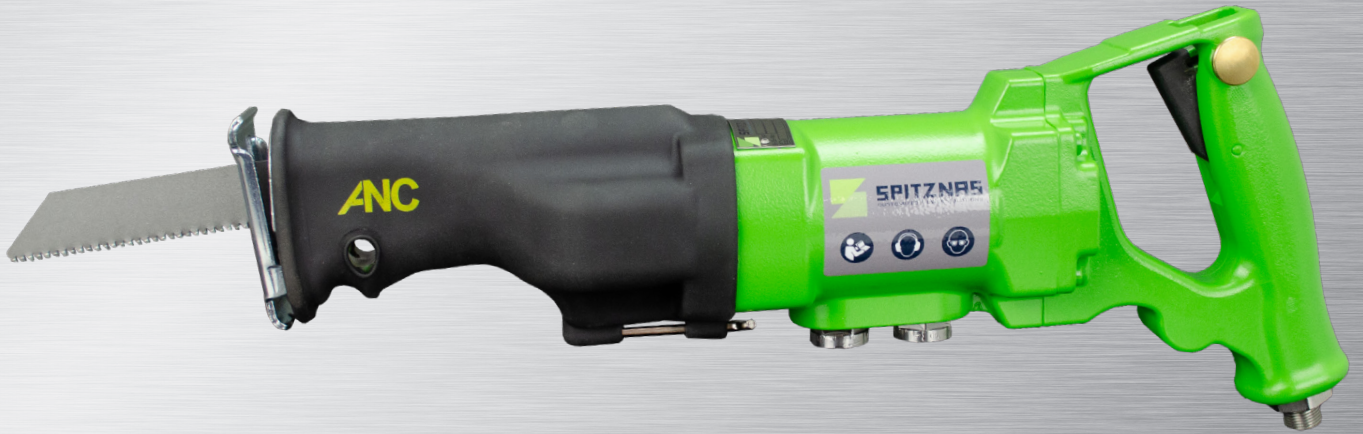




**SPITZNAS**  
CUSTOMIZED POWER SOLUTIONS



# SÄBEL- SÄGEN

WERKZEUGE FÜR DEN PROFI



DRUCKLUFT



HYDRAULIK



ATEX



# SYSTEM- KONZEPTION



Sägeblatt mit Führungsschiene



Werkzeug für Sägeblattwechsel



Handgriff mit Einschaltperre



ATEX-Schutzbereich  
zugelassen



Luftanschluss



Schalldämpfer



Schnellspanner komplett (optional)



## DRUCKLUFT

Leichte und handliche Säbelsäge für universellen Einsatz mit ATEX-Zulassung für die Gerätegruppe II.



| BEST.-NR.          | ATEX-Kennzeichnung | Leistung | Luftverbrauch       | Hublänge | DRUCKLUFT    |                          | BETRIEBSDRUCK<br>6 Bar                 |      | ATEX |  | Gewicht |
|--------------------|--------------------|----------|---------------------|----------|--------------|--------------------------|--|------|------|--|---------|
|                    |                    |          |                     |          | Hubzahl leer | Schalldruckpegel LpA/LwA | Vibrationswert                         | ATEX |      |  |         |
|                    |                    | kW       | m <sup>3</sup> /min | mm       | 1/min        | dB(A)                    | m/s <sup>2</sup>                       |      |      |  | kg      |
| <b>5 1217 0010</b> | II2GExhIIBT5Gb     | 1,25     | 1,45                | 28       | 2.300        | 101/112                  | 15,3 (Spanplatte)<br>19,3 (Holzbalken) |      |      |  | 4,0     |
| <b>5 1217 001C</b> | II2GExhIICT5Gb     | 1,25     | 1,45                | 28       | 1.700        | 92/103                   | 12,3 (Spanplatte)<br>16,3 (Holzbalken) |      |      |  | 4,0     |

Technische Änderungen vorbehalten

Leistungsdaten bei 6 bar Betriebsdruck

## DRUCKLUFT

Säbelsäge in bergbautauglicher Ausführung.



| BEST.-NR.          | ATEX-Kennzeichnung | Leistung | Luftverbrauch       | Hublänge | DRUCKLUFT    |                          | BETRIEBSDRUCK<br>6 Bar                 |      | ATEX |  | Gewicht |
|--------------------|--------------------|----------|---------------------|----------|--------------|--------------------------|--|------|------|--|---------|
|                    |                    |          |                     |          | Hubzahl leer | Schalldruckpegel LpA/LwA | Vibrationswert                         | ATEX |      |  |         |
|                    |                    | kW       | m <sup>3</sup> /min | mm       | 1/min        | dB(A)                    | m/s <sup>2</sup>                       |      |      |  | kg      |
| <b>5 1218 0010</b> | IM2ExhIMbT5        | 1,25     | 1,45                | 28       | 1.700        | 92/103                   | 13,3 (Spanplatte)<br>17,3 (Holzbalken) |      |      |  | 7,0     |

Technische Änderungen vorbehalten

Leistungsdaten bei 6 bar Betriebsdruck

## DRUCKLUFT

Säbelsäge mit erhöhter Schnittleistung und Schnellspanner.



| BEST.-NR.          | ATEX-Kennzeichnung | Leistung | Luftverbrauch       | Hublänge | DRUCKLUFT    |                          | BETRIEBSDRUCK<br>6 Bar                 |                  | Vibrationswert | Gewicht |
|--------------------|--------------------|----------|---------------------|----------|--------------|--------------------------|--|------------------|----------------|---------|
|                    |                    |          |                     |          | Hubzahl leer | Schalldruckpegel LpA/LwA |  |                  |                |         |
|                    |                    | kW       | m <sup>3</sup> /min | mm       | 1/min        | dB(A)                    |  | m/s <sup>2</sup> |                | kg      |
| <b>5 1237 0010</b> | -                  | 1,8      | 2,0                 | 28       | 2.800        | 90/101                   | 18,3 (Spanplatte)<br>28,3 (Holzbalken) |                  |                | 4,9     |

Technische Änderungen vorbehalten

Leistungsdaten bei 6 bar Betriebsdruck

# TECHNISCHE DATEN

# SYSTEM- KONZEPTION



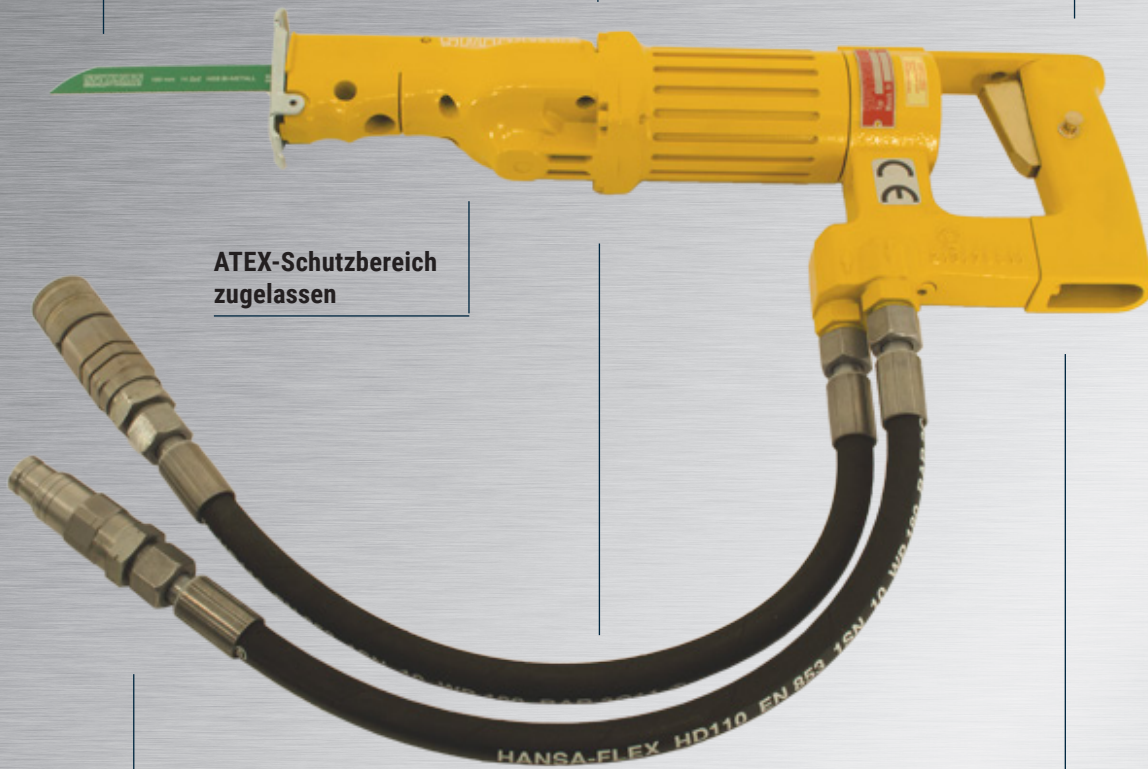
Sägeblatt und Führung



Werkzeugwechsel



Handgriff mit Einschaltperre



ATEX-Schutzbereich  
zugelassen

Hydraulik-Schnellverschlüsse



Spannvorrichtung-Aufnahme



Hydraulik-Anschlüsse



## HYDRAULIK

Die hydraulische Säbelsäge mit großer Antriebsleistung für härteste Schneideinsätze, auch für Unterwasserarbeiten.



| BEST.-NR.          | ATEX-Kennzeichnung | Leistung<br>kW | Volumenstrom<br>l/min | Hublänge<br>mm | Hubzahl<br>leer<br>1/min | Schalldruckpegel<br>LpA<br>dB(A) | Vibrationswert<br>m/s <sup>2</sup>     | Gewicht<br>kg |
|--------------------|--------------------|----------------|-----------------------|----------------|--------------------------|----------------------------------|--|---------------|
|                    |                    |                |                       |                |                          |                                  |  |               |
| <b>5 1219 0010</b> | II2GExhIIBT5Gb     | 1,5            | 22-50                 | 28             | 1.500                    | 76                               | 15,3 (Spanplatte)<br>19,3 (Holzbalken) | 6,0           |

Technische Änderungen vorbehalten

Leistungsdaten bei 90 (140) bar Betriebsdruck

## TRANSPORTKOFFER

Wasser- und staubdichter Kunststoff-Transportkoffer mit zwei stabilen Doppel-Leichtrollen und ausklappbarem Trolleygriff.

Anwendungsbild:



1) Koffer mit Einlage



2) Transportdose



| BEST.-NR.          | Bezeichnung                          | Für Type |
|--------------------|--------------------------------------|----------|
| <b>5 1219 9000</b> | Transportkoffer komplett mit Zubehör | 5 1219   |

Lieferumfang: Koffer mit Einlage<sup>1)</sup>, 1xTransportdose<sup>2)</sup>

# TECHNISCHE DATEN



## SÄGEBLATT HM-BESTÜCKT

MATERIAL  
HM-BESTÜCKT



| BEST.-NR.   | Zähne pro Zoll | Länge [mm] | Breite [mm] | Höhe [mm] | Kunststoff | Holz | Holz mit Nägeln | Aluminium (bis 1,5 mm) | Aluminium (bis 3 mm) | Aluminium (bis 5 mm) | Duktil-Gussrohr (zementausgeschleudert) | Gussrohr (teerbeschichtet) | Baustahl (Vollmaterial) | Metal universell | Buntmetall | Rostfreier Stahl | Hochfester Stahl | für Rohre, Profile, Bleche ab 1,5 mm Querschnitt | für Rohre, Profile, Bleche ab 2 mm Querschnitt | grobe und schnelle Schnitte | dünnwandige Metalle bis 5 mm |
|-------------|----------------|------------|-------------|-----------|------------|------|-----------------|------------------------|----------------------|----------------------|---|----------------------------|-------------------------|------------------|------------|------------------|------------------|--|--|-----------------------------|------------------------------|
| 9 2505 0410 | 8              | 150        | 1,25        | 25        |            | X    | X               |                        |                      |                      | X                                       | X                          | X                       | X                | X          | X                | X                |  |  |                             | X                            |

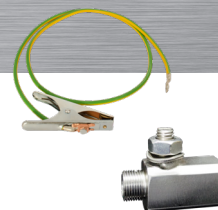
## SCHNELLSPANNER

| BEST.-NR.   | Bezeichnung             |
|-------------|-------------------------|
| 5 1217 9300 | Schnellspanner komplett |



## ERDUNGSKABEL UND NIPPEL KOMPLETT

| BEST.-NR.   | Bezeichnung                              |
|-------------|--|
| 9 3707 0020 | Erdungskabel 1,5 m mit Zange             |
| 9 2205 2320 | Nippel komplett, R1/2"außen - R1/2"innen |



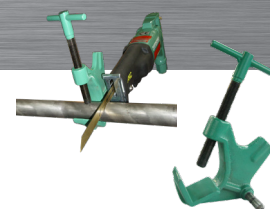
## AUFHÄNGELASCHE UND HALTEKETTE

| BEST.-NR.   | Bezeichnung   |
|-------------|---|
| 5 1217 7080 | Aufhängelasche  |
| 9 4902 013C | Haltekette komplett, 3 m Länge, inkl. 1x Karabinerhaken |
| 9 4510 0070 | Feuerwehr-Karabinerhaken                                |



## SPANNVORRICHTUNGEN FÜR ROHRE

| BEST.-NR.   | Bezeichnung  |
|-------------|--|
| 5 1217 9500 | Spannvorrichtung für Rohre bis Ø 100 mm für rechtwinklige Schnitte |
| 5 1217 9910 | Spannvorrichtung für Rohre bis Ø 150 mm für rechtwinklige Schnitte |



## PERFORMANCE KIT

| BEST.-NR.   | Bezeichnung   | Für Type    |
|-------------|---|-------------|
| 9 3801 1210 | Schalldämpfer für langsame Schnittgeschwindigkeit (1.700 1/min) | 5 1217 0010 |

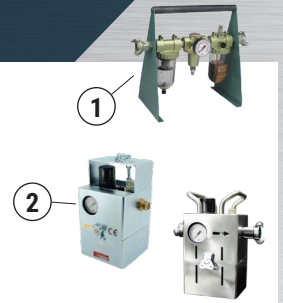


# SYSTEM-ZUBEHÖR

# SYSTEM- ZUBEHÖR

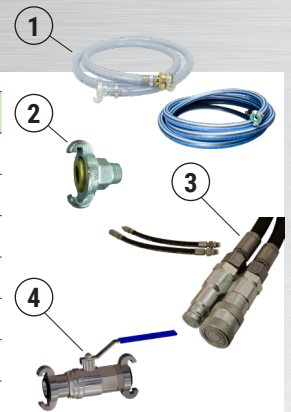
## WARTUNGSEINHEITEN

| BEST.-NR.   | Pos. | Bezeichnung  |
|-------------|------|--|
| 9 2406 0260 | 1    | Wartungseinheit tragbar mit Druckregler, 3/4"  |
| 9 2406 0650 | 2    | Wartungseinheit tragbar mit Schutzgehäuse und Druckregler, 3/4"  |
| 9 2406 065C | 2    | Wartungseinheit tragbar mit Schutzgehäuse, G 3/4", inkl. Druckregler, Wasserabscheider und Öler, für ATEX IIC Umgebung |



## SCHLÄUCHE UND MEHR

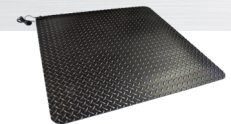
| BEST.-NR.   | Pos. | Bezeichnung   |
|-------------|------|---|
| 9 3610 0410 | 1    | Druckluft-Schlauch LW 13 mm, 2,5 m Länge, komplett mit Klauenkupplung |
| 9 3610 0420 | 1    | Druckluft-Schlauch LW 16 mm, 2,5 m Länge, komplett mit Klauenkupplung |
| 9 3610 0430 | 1    | Druckluft-Schlauch LW 19 mm, 2,5 m Länge, komplett mit Klauenkupplung |
| 9 3601 0430 | 1    | Druckluft-Schlauch LW 19 mm, 5 m Länge, für ATEX IIC Umgebung         |
| 9 2102 0020 | 2    | Klauenkupplung, Metaldichtung, 3/4" innen                             |
| 2 1317 9010 | 3    | Hydraulik-Schlauchsatz für 5 1219                                     |
| 9 2006 0970 | 4    | Kugelhahn komplett G 3/4" (inkl. Klauenkupplung)                      |



## ESD-SCHUTZMATTE

Statisch ableitende Schutzmatte mit hoher Rutschfestigkeit (R9 nach DIN 51130 und BG-rule BGR181).

| BEST.-NR.   | Bezeichnung  |
|-------------|--|
| 9 9911 0170 | ESD-Schutzmatte mit hoher Rutschfestigkeit, 91 cm x 91 cm x 1,4 cm, antistatisch, inkl. Erdungskabel |



## WATER COOLING

| BEST.-NR.   | Bezeichnung            | Für Typ                |
|-------------|------------------------|------------------------|
| 5 8002 9100 | Wasserspritze komplett | alle                   |
| 5 1217 9200 | Spülung komplett       | 5 1217, 5 1218, 5 1219 |



## TRANSPORT UND REINIGUNG

| BEST.-NR.   | Bezeichnung  |
|-------------|--|
| 9 9910 0070 | Transportkoffer für Typ 5 1217 0010 und Typ 5 1218 0010    |
| 5 1212 9000 | Transportkoffer für Typ 5 1219 0010                        |
| 9 9910 006C | Transportkoffer für Typ 5 1217 001C, für ATEX IIC Umgebung |
| 9 9910 0600 | Transportkoffer für Typ 5 12137 0010                       |
| 9 9902 0120 | Multifunktionsöl zum Reinigen und Schützen                 |



Weiteres Zubehör auf Anfrage.